Notwithstanding any inconsistent provision of the Act, the pension committee has until 26 December 2011 to send the Régie des rentes du Québec the report on the first actuarial valuation of a pension plan whose date is after 30 December 2009.

- **25.5.** The provisions of sections 25.1 to 25.4 cease to apply in respect of a pension plan on the earlier of the following dates:
- (1) the date fixed in a writing giving instructions to that effect and sent to the pension committee by the person or body empowered to amend the plan; that date must be the date on which a fiscal year of the plan ends;
- (2) the date of the end of the plan's first fiscal year beginning after 31 December 2011.
- **25.6.** The Regulation respecting measures to reduce the effects of the financial crisis on pensions plans covered by the Supplemental Pension Plans Act (c. R-15.1, r. 4) does not apply to a pension plan referred to in section 21.".
- **6.** The first paragraph of section 33 of the Regulation is replaced by the following:
- **"33.** The value of the optional ancillary benefits shall be calculated by using the assumptions referred to in section 67.4 of the Regulation respecting supplemental pension plans, applied taking into account the same rules and using the same type of mortality table.".
- **7.** Section 37 of the Regulation is amended by replacing "For the purposes of section 36 of the Regulation respecting supplemental pension plans" by "For the purposes of section 36.1 of the Regulation respecting supplemental pension plans".
- **8.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following its publication in the *Gazette officielle du Ouébec*. However:
- (1) sections 2 to 4 have effect from 1 January 2010, with the exception of paragraph 4 of section 4 which has effect from 31 December 2009;
 - (2) section 5 has effect from 31 December 2009;
 - (3) section 7 has effect from 1 January 2010.

1680

Gouvernement du Québec

O.C. 1025-2011, 28 September 2011

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2)

Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics – Montréal

- Levy
- Amendment

Regulation to amend the Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal

WHEREAS, in accordance with subparagraph *i* of the second paragraph of section 22 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2), the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal may, by regulation approved by the Government, oblige any professional employer to pay a monthly levy to the parity committee;

WHEREAS the parity committee made the Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal, approved by the Government under Order in Council 2626-85 dated 11 December 1985;

WHEREAS the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal made the Regulation to amend the Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal at its meeting of 16 December 2010;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 11 May 2011 with a notice that it could be approved by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Regulation to amend the Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal, attached hereto, be approved.

GILLES PAQUIN, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal*

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2, s. 22, 2nd par., subpar. *i*)

- **1.** The Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal is amended by adding the following after section 5:
- **"5.1.** The amounts referred to in section 5 may be collected by preauthorized payment if professional employers
- (1) authorize their financial institution and the parity committee to make the transactions on a single account;
- (2) provide the details of the account to the committee; or
- (3) fill out an application form for preauthorized payment on which the committee is designated as a recipient organization.".
- **2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1681

Gouvernement du Québec

O.C. 1026-2011, 28 September 2011

An Act respecting labour relations, vocational training and manpower management in the construction industry (R.S.Q., c. R-20)

Commission de la construction du Québec — Levy

Levy Regulation of the Commission de la construction du Québec

WHEREAS under subparagraph c of the 1st paragraph of section 82 of the Act respecting labour relations, vocational training and manpower management in the construction industry (R.S.Q., c. R-20), the Commission

de la construction du Québec may, by way of a regulation approved by the Government and published in the Gazette officielle du Québec, levy upon the employer alone or upon both the employer and the employee or upon the employee alone or, as the case maybe, upon the independent contractor, the amounts required for its administration and fix a minimum amount which an employer is bound to pay per monthly period;

WHEREAS after consulting with the Joint Committee on Construction in accordance with section 123.3 of the Act, the Commission made the Levy Regulation for the year 2012;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the text of the Levy Regulation for the year 2012 was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of July 6, 2011 with a notice that it could be approved by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS no comment was received following that publication and there is reason to approve the Regulation without amendment:

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Levy Regulation of the Commission de la construction du Québec, attached to this Order in Council, be approved.

GILLES PAQUIN, Clerk of the Conseil exécutif

Levy Regulation of the Commission de la construction du Ouébec

An Act respecting labour relations, vocational training and manpower management in the construction industry (R.S.Q., c. R-20, s. 82, 1st par., subpar. *c*)

- **1.** The levy imposed by the Commission de la construction du Québec for the year 2012 is:
- (1) in the case of an employer, 0.75 of 1% of the total remuneration paid to his employees;
- (2) in the case of an independent contractor, 0.75 of 1% of his remuneration as an independent contractor;
- (3) in the case of an employee, 0.75 of 1% of his remuneration.

^{*} The Levy Regulation of the Comité paritaire de l'entretien d'édifices publics, région de Montréal, approved by Order in Council 2626-85 dated 11 December 1985 (1985, *G.O.* 2, 4379), was last amended by the regulation approved by Order in Council 673-2001 dated 30 May 2001 (2001, *G.O.* 2, 2653).